



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
8 November 2019
Russian
Original: English

Семьдесят четвертая сессия

Пункт 135 повестки дня

Предлагаемый бюджет по программам на 2020 год

Пересмотренная смета расходов по разделам 27 «Гуманитарная помощь» и 36 «Налогообложение персонала» бюджета по программам на 2020 год

**Канцелярия Координатора Организации Объединенных
Наций по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию
в связи с лихорадкой Эбола**

Доклад Генерального секретаря

Резюме

В настоящем докладе содержится информация о предлагаемых потребностях в ресурсах Канцелярии Координатора Организации Объединенных Наций по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола на период с 1 января по 30 июня 2020 года, которые составляют 6 454 600 долл. США (за вычетом сумм по плану налогообложения персонала).



Содержание

	<i>Стр.</i>
Предисловие	3
Общая направленность	4
А. Предлагаемый план по программе на 2020 год и выполнение программы на 2018 год *	8
В. Предлагаемые потребности в ресурсах, связанные и не связанные с должностями, на 2020 год **	11
Меры, которые предлагается принять Генеральной Ассамблее	14
Приложение	
Организационная структура и распределение должностей на 2020 год	15

* В соответствии с пунктом 11 резолюции [72/266 А](#) часть, содержащая план по программе и информацию об исполнении программы, представляется на рассмотрение Генеральной Ассамблее через Комитет по программе и координации.

** В соответствии с пунктом 11 резолюции [72/266 А](#) часть, содержащая информацию о потребностях в ресурсах, связанных и не связанных с должностями, представляется на рассмотрение Генеральной Ассамблее через Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам.



Предисловие

Начавшаяся в апреле 2018 года десятая эпидемия лихорадки Эбола в Демократической Республике Конго — самая масштабная и продолжительная эпидемия этой болезни, когда-либо имевшая место в данной стране. Хотя Демократическая Республика Конго обладает более обширным опытом борьбы со вспышками лихорадки Эбола, чем любая другая страна, нынешняя эпидемия продолжается уже более года и привела к инфицированию более 3000 человек и гибели более 2000 человек.

При этом данная эпидемия отличается от других эпидемий этой болезни в Демократической Республике Конго тем, что она свирепствует в восточных провинциях Северное Киву и Итури, представляющих собой охваченный конфликтом нестабильный регион, в котором действуют как внутренние, так и иностранные вооруженные группы, тогда как возможности инфраструктуры государственных органов власти и медицинского обслуживания весьма ограничены. Кроме того, упомянутые провинции являются традиционным пристанищем для сил оппозиции и их жителям свойственны недоверие к аутсайдерам и убежденность в том, что исторически они подвергаются репрессиям и страдают от пренебрежительного отношения к их интересам, в результате чего структуры, призванные принимать меры реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола, сталкиваются с большими трудностями в том, что касается формирования доверительных отношений с общинами и обретения признания с их стороны.

Нынешняя эпидемия имеет место в настолько сложных условиях, что для того, чтобы здравоохранительные меры реагирования были эффективными, требуется всеобъемлющая и комплексная поддержка со стороны всей системы Организации Объединенных Наций. Наличие такой поддержки является необходимой предпосылкой для создания благоприятных и безопасных условий, позволяющих медицинским работникам, которые занимаются оказанием первой помощи, эффективно и оперативно выполнять свою работу и формировать доверительные отношения с затронутыми общинами и добиваться признания с их стороны.

Я намерен и впредь обеспечивать эффективность координации усилий, направленных на то, чтобы окончательно отказаться от практики принятия экстренных мер, сосредоточенных на решении неотложных проблем в условиях чрезвычайных с точки зрения общественного здравоохранения ситуаций, и перейти к практике систематических действий, ведущих к созданию благоприятных условий и способствующих налаживанию необходимого для ликвидации вспышки этой эпидемии конструктивного сотрудничества с населением.

Страданиям жителей восточной части Демократической Республики Конго пора положить конец: они уже более 25 лет живут в условиях конфликта, и в одних только районах, затронутых Эболой, насчитывается более 1 миллиона внутренне перемещенных лиц. Мы обязаны как можно скорее ликвидировать эту эпидемию и помочь пострадавшим общинам вернуться к нормальной жизни.

(Подпись) Дэвид Грессли
Координатор Организации Объединенных Наций по мерам реагирования
на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола

Общая направленность

Мандаты и справочная информация

- 1.1 Канцелярия Координатора Организации Объединенных Наций по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола осуществляет программу координации усилий, направленных на ликвидацию десятой эпидемии болезни, вызванной вирусом Эбола, в Демократической Республике Конго. Деятельность Канцелярии сосредоточена на осуществлении следующих функций: а) координация международных усилий по поддержке мер реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола; б) согласование действий в рамках системы Организации Объединенных Наций; и с) руководство реализацией двух из пяти базовых компонентов стратегии расширения масштабов деятельности по борьбе с лихорадкой Эбола системы Организации Объединенных Наций с особым акцентом на решении проблем охраны и безопасности, а также обеспечения ответственности общин и обретения признания с их стороны.
- 1.2 Нормативным основанием и мандатом для деятельности Канцелярии является резолюция 46/182 Генеральной Ассамблеи, в которой Ассамблея изложила руководящие принципы реагирования Организации Объединенных Наций на чрезвычайные гуманитарные ситуации и в которой была дополнительно подчеркнута важность решений и резолюций, ранее принятых Ассамблеей и Экономическим и Социальным Советом и касающихся гуманитарной помощи и руководящей роли Генерального секретаря в деле реагирования на стихийные бедствия и другие чрезвычайные ситуации гуманитарного характера.
- 1.3 С учетом того, что число смертей в результате эпидемии лихорадки Эбола уже превышает 2000 и распространение этого заболевания продолжается, существует настоятельная и реальная необходимость в продолжении усилий, направленных на повышение эффективности мер реагирования и улучшение условий работы медицинских работников. Также существует необходимость в обеспечении согласованности действий, связанных с разработкой и поддержкой осуществления стратегии нормализации жизни после ликвидации эпидемии лихорадки Эбола. Учитывая сложность оперативной обстановки в восточных районах Демократической Республики Конго и большую вероятность ликвидации эпидемии, Канцелярия как механизм, призванный продолжать обеспечивать эффективность координации международной поддержки и слаженность действий системы Организации Объединенных Наций, играет крайне важную роль.

Увязка с Уставом Организации Объединенных Наций, целями в области устойчивого развития и другими программами преобразований

- 1.4 Цель программ Канцелярии Координатора Организации Объединенных Наций по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола увязана с целью Организации Объединенных Наций, касающейся осуществления международного сотрудничества в разрешении международных проблем экономического, социального, культурного и гуманитарного характера и в поощрении и развитии уважения к правам человека и основным свободам для всех, без различия расы, пола, языка и религии, закрепленной в статье 1 Устава Организации Объединенных Наций. В контексте Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года все цели, сформулированные в статье 1 Устава, воплощены в целях в области устойчивого развития. Цель и, соответственно, деятельность Канцелярии увязаны со целями в области устойчивого развития 3 и 6, о чем более подробно говорится в пункте 1.16 ниже.

Последние события

- 1.5 С тех пор как 1 августа 2018 года в Демократической Республике Конго было объявлено о десятой вспышке лихорадки Эбола, регулярно регистрируются новые случаи этого заболевания. Пик эпидемии пришелся на апрель и май 2019 года; особенно много случаев заболевания было зарегистрировано в городе Бутембо. Однако с августа 2019 года наблюдается общая тенденция к сокращению числа таких случаев — в среднем их число сократилось с более 100 в неделю в июле до 21 в неделю в октябре.
- 1.6 Такое сокращение числа случаев заболевания произошло параллельно с активизацией усилий всех партнеров по облегчению доступа медработников к инфицированным и формированию доверительных отношений с общинами в районах, затронутых лихорадкой Эбола, а также со значительной интенсификацией и повышением качества принимаемых мер реагирования. Благодаря децентрализации управления деятельностью групп медработников, каждая из которых действует в конкретной «санитарной зоне», было обеспечено более точное соответствие проводимых здравоохранительных мероприятий особым обстоятельствам в каждой из таких зон. Были созданы группы быстрого реагирования, обладающие всем необходимым для развертывания в новых «горячих точках» в течение 24 часов с момента выявления нового случая заболевания. Кроме того, был сокращен период между моментом выявления лиц, имевших контакты с больными, и их вакцинацией. Благодаря значительному повышению качества ухода за пациентами и новым средствам, применяемым в центрах лечения лихорадки Эбола, были достигнуты высокие показатели выживаемости среди тех больных, которые имели возможность обратиться в такие центры на ранних стадиях заболевания.
- 1.7 Хотя с сентября 2019 года в Бени и Бутембо наблюдалась тенденция к снижению числа новых случаев заболевания Эболой, а также почти не было зарегистрировано новых случаев заболевания, эпидемия распространилась на север, где проживают преимущественно сельские, труднодоступные общины, и теперь случаи заболевания сконцентрированы в географическом районе, который включает главным образом Итури в Мандиме и Мамбасу, а также Ойчу в Северном Киву. Хотя случаи заболевания сконцентрированы в относительно компактном географическом районе, специалисты, ответственные за принятие мер реагирования, сталкиваются со специфическими проблемами, такими как ограниченность доступа к общинам, обусловленная отсутствием надлежащей дорожно-транспортной инфраструктуры, особенно в сезон дождей, когда некоторые дороги становятся непроходимыми; относительно низкий уровень осведомленности общин о лихорадке Эбола, связанный с тем, что они проживают в удаленных районах, и с широко распространенным среди местных жителей чувством недоверия к аутсайдерам; и неприятие общинами большинства мер реагирования, а также отсутствие понимания ими ситуации вокруг лихорадки Эбола. В некоторых районах, таких как Ойча, по-прежнему существует угроза для безопасности, что связано с деятельностью вооруженных групп и возможным проведением в будущем военных операций.

Стратегия и внешние факторы на 2020 год

- 1.8 Канцелярия будет продолжать обеспечивать координацию международных усилий по поддержке мер реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола, поощрять согласование действий в рамках системы Организации Объединенных Наций, в том числе связанных с осуществлением стратегии расширения масштабов деятельности по борьбе с лихорадкой Эбола системы Организации Объединенных Наций, а также руководить координацией мер, направленных на обеспечение защиты и безопасности специалистов, ответственных за принятие мер реагирования, а также на обеспечение ответственности общин и обретение признания с их стороны. Канцелярия также будет оказывать поддержку правительству Демократической Республики Конго, системе Организации Объединенных Наций и международным донорам в осуществлении разрабатываемой в настоящее время новой стратегии «выхода на нулевой уровень». Упомянутая стратегия предусматривает выявление всех еще существующих каналов передачи лихорадки Эбола в районах, в которых заболевание продолжает распространяться, и интенсификацию усилий по обеспечению готовности механизмов

реагирования в подверженных риску и уязвимых «санитарных зонах», с тем чтобы при поступлении сообщений о случаях заболевания принимаемые меры были своевременными и эффективными. В поддержку этой стратегии Канцелярия сосредоточит внимание на решении вопросов улучшения координации работы на местах в ключевых «горячих точках» в целях обеспечения эффективности системы безопасности в соответствующих районах и обретения и укрепления доверия со стороны общин, с тем чтобы обеспечить для групп реагирования свободный и неограниченный доступ к общинам в затронутых районах.

- 1.9 Помимо содействия принятию текущих мер реагирования и поддержки стратегии «выхода на нулевой уровень», Канцелярия также будет играть ведущую роль в разработке стратегии борьбы с лихорадкой Эбола, нацеленной на обеспечение постепенного перехода от кризисной ситуации к «подконтрольной ситуации». План и программа такого перехода позволят интегрировать широкий спектр гуманитарных и стабилизационных мероприятий в программу восстановления и обеспечить поддержку усилий общин по воссозданию их систем жизнедеятельности и по возвращению их членов к нормальной жизни. Канцелярия обеспечит, чтобы эта стратегия предусматривала, помимо прочего, пять основных видов деятельности: а) тщательный мониторинг ситуации, позволяющий оперативно реагировать на любые сообщения о вспышках лихорадки Эбола; б) оказание поддержки людям, перенесшим заболевание лихорадкой Эбола; в) предоставление основных услуг затронутым общинам; г) принятие мер по расширению охвата населения основным медицинским обслуживанием; и е) деятельность, направленная на достижение примирения и стабильности. Кроме того, Канцелярия будет контролировать и координировать финансирование этой стратегии и работу на начальном этапе ее осуществления. Затем она передаст ответственность за осуществление этой стратегии страновой группе Организации Объединенных Наций и Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) и к 30 июня 2020 года свернет свою деятельность.
- 1.10 Что касается внешних факторов, то в основу общего плана на 2020 год положены следующие предположения в отношении планирования:
- а) практически не будет сбоев в осуществлении мер реагирования, обусловленных недостаточным уровнем безопасности и/или затрудненным доступом к инфицированным и неприятием предлагаемой помощи затронутыми общинами;
 - б) кроме того, международные доноры будут продолжать предоставлять финансовую и другую помощь.
- 1.11 В своей оперативной работе, а также при постановке целей и определении результатов, которых планируется достичь, Канцелярия учитывает гендерную проблематику согласно обстоятельствам. Например, поскольку женщины затронуты нынешней эпидемией лихорадки Эбола в значительно большей мере, чем другие группы, и при этом относятся к числу основных групп, члены которых заражаются этим вирусом, Канцелярия согласно обстоятельствам будет направлять свои усилия на проведение информационно-просветительской работы с женщинами и на реализацию программ оказания женщинам конкретных видов помощи, способствующей снижению показателей инфицирования среди них, и программ предоставления необходимой поддержки женщинам, которые перенесли лихорадку Эбола.
- 1.12 Что касается сотрудничества с другими структурами, то в интересах обеспечения эффективной координации международных усилий по поддержке мер реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола Канцелярия будет опираться на свои сложившиеся партнерские отношения с правительством Демократической Республики Конго, а также с учреждениями Организации Объединенных Наций, донорами и межправительственными и неправительственными организациями. Кроме того, Канцелярия будет работать над укреплением координации с более широким кругом субъектов гуманитарной деятельности и деятельности в целях развития на переходном этапе, а также сотрудничать с существующими партнерами и участниками процесса стабилизации в целях интеграции усилий по восстановлению после лихорадки Эбола в более широкие усилия по стабилизации общей обстановки в регионе.

- 1.13 Что касается взаимодействия между учреждениями и координации их усилий, то Канцелярия совместно со Всемирной организацией здравоохранения продолжит возглавлять работу по реализации стратегии расширения масштабов деятельности по борьбе с лихорадкой Эбола системы Организации Объединенных Наций, определяющей содержание мер, принимаемых Организацией для ликвидации эпидемии лихорадки Эбола, и председательствовать на совещаниях Группы по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола, в ходе которых решения по вопросам управления осуществлением мер по борьбе с лихорадкой Эбола принимаются при участии всех международных партнеров и учреждений Организации Объединенных Наций.

Мероприятия по оценке

- 1.14 Канцелярия участвует в совместной правительственной, межучрежденческой и донорской программе оценки мер реагирования, которые принимаются в 2019 году и намечены на 2020 год.

А. Предлагаемый план по программе на 2020 год и выполнение программы на 2018 год

Программа работы



1. Цель

- 1.15. Цель, достижению которой способствует Канцелярия, состоит в том, чтобы положить конец эпидемиям лихорадки Эбола в Демократической Республике Конго и помочь пострадавшим общинам как можно скорее вернуться к нормальной жизни.

2. Увязка с целями в области устойчивого развития

- 1.16. Цель программы работы увязана с целью 3 в области устойчивого развития, которая состоит в обеспечении здорового образа жизни и содействии благополучию для всех в любом возрасте. Успехи в деле достижения этой цели будут хорошим подспорьем для глобальных усилий, направленных на ликвидацию заболеваний, совершенствование методов лечения и систем здравоохранения и решение новых и возникающих проблем в области здравоохранения, в том числе благодаря тому, что такие успехи будут способствовать: а) ликвидации к 2030 году эпидемий инфекционных заболеваний; б) укреплению потенциала для раннего оповещения и уменьшения национальных и глобальных рисков для здоровья и управления этими рисками; и с) проведению научных исследований и разработке вакцин и лекарственных препаратов для лечения инфекционных и неинфекционных заболеваний, в частности тех из них, от которых в наибольшей степени страдают развивающиеся страны, и обеспечению доступности основных лекарственных препаратов и вакцин. Данная цель также увязана с целью 6 в области устойчивого развития, которая состоит в обеспечении наличия и рационального использования водных ресурсов и санитарии для всех. Прогресс в достижении данной цели будет способствовать обеспечению всех в течение ближайших 15 лет основными услугами в области санитарии и гигиены.

3. Наглядный пример результата, достижение которого запланировано на 2020 год

Ликвидировать десятую эпидемию лихорадки Эбола в Демократической Республике Конго

Канцелярия была учреждена в середине 2019 года в связи со всплеском насилия и резким увеличением числа сообщений о случаях заболевания лихорадкой Эбола в восточной части Демократической Республики Конго. Канцелярия играла лидирующую роль в координации международных усилий по поддержке мер реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола и способствовала улучшению согласования действий в рамках системы Организации Объединенных Наций и повышению уровня безопасности в районах, затронутых лихорадкой Эбола, а также расширению доступа медработников к инфицированным и формированию доверительных отношений между медработниками и общинами.

Задача и ее решение

Задача заключается в том, чтобы добиться улучшения координации усилий (особенно усилий, направленных на обеспечение безопасности в затронутых эпидемией районах и на завоевание доверия общин) и обеспечить повышение качества и результативности мер реагирования, чтобы перейти от практики принятия экстренных мер, то есть практики «погони за вирусом», к более всеобъемлющей практике профилактики заболевания.

Поэтому в 2020 году Канцелярия снизит концентрацию своих ресурсов и сократит свое присутствие в Бутембо ввиду того, что эпидемия мигрировала в сельские районы Итури и севера Северного Киву. Чтобы ликвидировать эпидемию и остановить распространение вируса, эффективными должны быть все меры реагирования, принимаемые во всех районах и «горячих точках», в которых заболевание продолжает распространяться или которые подвержены риску вспышки эпидемии. Канцелярия расширит свое присутствие на местах за счет направления для организации работы в «горячих точках», таких как Мамбаса и Биакато, старших полевых координаторов, обладающих опытом и лидерскими качествами, необходимыми для того, чтобы добиться улучшения координации оперативной деятельности медработников, занимающихся предоставлением первой помощи. Канцелярия будет сохранять свое присутствие и в других важных районах, таких как Бени и Бутембо, что позволит ей обеспечить готовность уже созданных в них систем реагирования к быстрому и эффективному выявлению (и устранению) любых очагов эпидемии лихорадки Эбола, с тем чтобы не допустить ее повторного распространения в этих районах. Кроме того, Канцелярия будет поддерживать усилия партнеров, продолжая способствовать реализации целевых проектов, направленных на завоевание доверия общин в «горячих точках» и обеспечение их ответственности, но следует отметить, что в сравнении с 2019 годом в силу снижения интенсивности эпидемии и сокращения масштабов ее распространения общее число проектов и объем финансирования также будут сокращены.

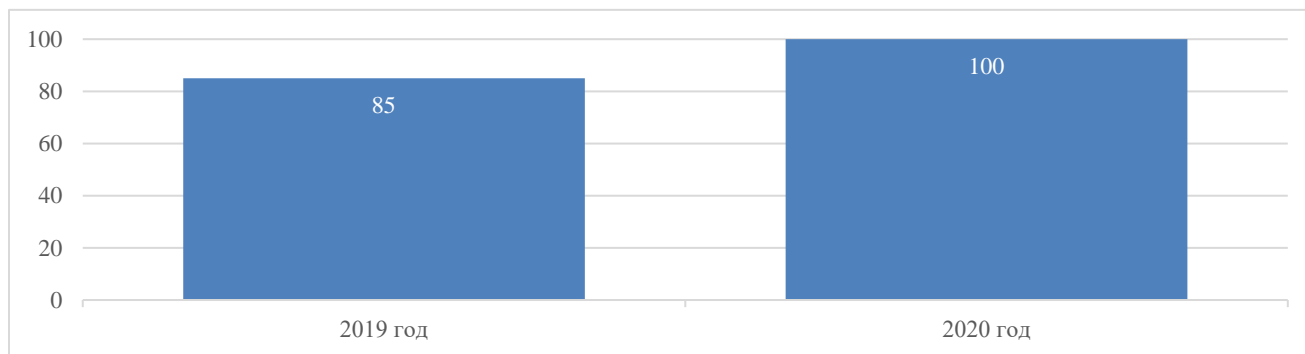
Результат и свидетельства его достижения

Предполагается, что осуществление запланированной деятельности будет способствовать достижению результата, который состоит в ликвидации десятой эпидемии лихорадки Эбола в Демократической Республике Конго.

Свидетельством достижения этого результата станет сохранение нулевого показателя числа новых случаев заболевания лихорадкой Эбола в восточной части Демократической Республики Конго в течение 42 дней.

Достижение указанного результата станет демонстрацией прогресса, которого предполагается добиться в 2020 году в коллективной реализации данной цели.

Показатель для оценки работы: процентная доля «санитарных зон», свободных от лихорадки Эбола



- 1.17. Канцелярия будет и далее руководствоваться всеми утвержденными для нее мандатами, которые служат директивной основой для осуществления ее деятельности.

4. Деятельность, предусмотренная на период 2018–2020 годов

- 1.18. В таблице 1.1, в разбивке по категориям и подкатегориям, указана вся деятельность, которая предусмотрена на период 2018–2020 годов и осуществление которой способствовало и, как ожидается, будет способствовать достижению поставленной цели.

Таблица 1.1

Деятельность, предусмотренная на период 2018–2020 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям

Категория	2018 год	2018 год	2019 год	2020 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
Деятельность, не определенная количественно				
С. Основная деятельность				
Проведение консультаций, консультационная помощь и информационно-пропагандистская работа				
Д. Деятельность в области коммуникации				
Информационно-просветительские программы, специальные мероприятия и информационные материалы				
Внешние связи и связи со средствами массовой информации				

В. Предлагаемые потребности в ресурсах, связанные и не связанные с должностями, на 2020 год

Общая информация

- 1.19. Совокупные потребности в ресурсах на 2020 год, включающие исключительно ресурсы по регулярному бюджету, представлены в таблице 1.2.

Таблица 1.2

Общая информация о потребностях в финансовых и кадровых ресурсах в разбивке по компонентам и источникам финансирования

(В тыс. долл. США/число должностей)

	Регулярный бюджет			Внебюджетные ресурсы ^a			Всего		
	Ассигнования на 2019 год ^a	Смета на 2020 год (до пересчета)	Разница	Смета на 2019 год	Смета на 2020 год	Разница	Смета на 2019 год	Смета на 2020 год	Разница
Финансовые ресурсы									
Программа работы	–	6 454,6	6 454,6	–	–	–	–	6 454,6	6 454,6

^a Потребности в ресурсах на 2019 год в объеме 6 282 400 долл. США финансируются в соответствии с пунктом 1 а) резолюции 72/264 Генеральной Ассамблеи, касающимся покрытия непредвиденных и чрезвычайных расходов (774 600 долл. США), и в рамках полномочий на принятие обязательств, утвержденных Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам (5 507 800 долл. США), и соответствующие ассигнования будут испрашиваться в контексте второго доклада об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 2018-2019 годов.

Программа работы

- 1.20. Предлагаемый на период с 1 января по 30 июня объем ресурсов регулярного бюджета составляет 6 454 600 долл. США (до пересчета). Дополнительная информация представлена в таблице 1.3 и на рисунке, которые приводятся ниже. Предлагаемый объем ресурсов позволяет обеспечить полное, эффективное и результативное выполнение мандатов.

Таблица 1.3

Программа работы: изменения в объеме финансовых и кадровых ресурсов

(В тыс. долл. США/число должностей)

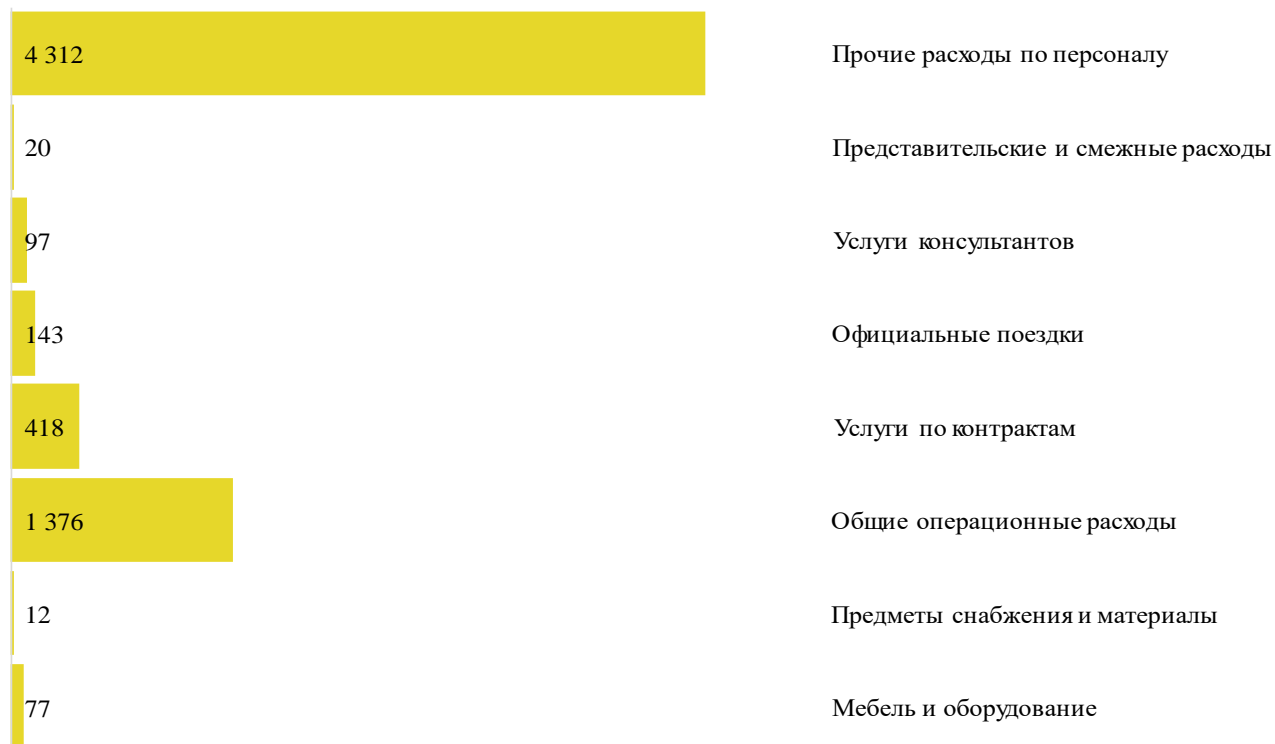
	Расходы за 2018 год	Ассигнования на 2019 год ^a	Изменения				Процентная доля	Смета на 2020 год (до пересчета)	Пересчет	Смета на 2020 год (после пересчета)
			Технические корректировки	Новые/расширенные мандаты	Прочие фонды	Всего				
Финансовые ресурсы в разбивке по основным категориям расходов										
Ресурсы, не связанные с должностями	–	–	–	–	6 454,6	–	–	6 454,6	101,6	6 525,2
Всего	–	–	–	–	6 454,6	–	–	6 454,6	101,6	6 525,2

^a Потребности в ресурсах на 2019 год в объеме 6 282 400 долл. США финансируются в соответствии с пунктом 1 а) резолюции 72/264 Генеральной Ассамблеи, касающимся покрытия непредвиденных и чрезвычайных расходов (774 600 долл. США), и в рамках полномочий на принятие обязательств, утвержденных Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам (5 507 800 долл. США), и соответствующие ассигнования будут испрашиваться в контексте второго доклада об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 2018-2019 годов.

Рисунок

Программа работы: распределение предлагаемых на 2020 год ресурсов (до пересчета)

(В тыс. долл. США)



- 1.21. Организационная структура представлена в приложении к настоящему докладу и предусматривает заполнение 51 должности временного персонала общего назначения, включая 1 должность помощника Генерального секретаря (только на один месяц), 1 Д-2, 2 Д-1, 5 С-5, 7 С-4, 6 С-3, 1 С-2/1, 14 должностей категории полевой службы, 2 должности национальных сотрудников категории специалистов и 12 должностей местного разряда и 9 должностей добровольцев Организации Объединенных Наций. Как показано в таблице 1.4, на указанный период Канцелярия запланировала поэтапное сокращение численности персонала. Действующий помощник Генерального секретаря, выполнявший в 2019 году в соответствии с пунктом 1 а) резолюции [72/264](#) Генеральной Ассамблеи, который касается покрытия непредвиденных и чрезвычайных расходов и полномочий на принятие обязательств, утвержденных Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам, функции Координатора Организации Объединенных Наций по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола, будет возглавлять Канцелярию в 2020 году только на протяжении одного месяца, в течение которого он передаст дела и полномочия новому Координатору.

Таблица 1.4
План сокращения численности персонала

	Категория специалистов и выше								Национальные сотрудники			Итого Национальные сотрудники	Итого временного персонала (должности общего назначения)	
	ЗГС	ПГС	Д-2	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2/1	Категория полевой службы	Итого Международные сотрудники	Националь- ные сотруд- ники-специа- листы			Мест- ный разряд
Январь	–	1	1	2	5	7	6	1	14	37	2	12	14	51
Февраль	–	–	1	2	5	7	6	1	14	36	2	12	14	50
Март	–	–	1	2	5	7	6	1	14	36	2	12	14	50
Апрель	–	–	1	1	5	5	6	1	8	27	2	12	14	41
Май	–	–	1	1	5	5	6	1	8	27	2	12	14	41
Июнь	–	–	1	1	5	5	6	1	8	27	2	12	14	41

Сокращения: ЗГС — заместитель Генерального секретаря; ПГС — помощник Генерального секретаря.

- 1.22. В состав Канцелярии Координатора Организации Объединенных Наций по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола входят семь подразделений: а) Канцелярия Координатора Организации Объединенных Наций по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола; б) группа по вопросам координации деятельности на местах; в) группа по вопросам стратегической коммуникации; г) группа по вопросам обеспечения усиления безопасности; д) группа по вопросам установления доверительных отношений с общинами; е) группа по вопросам координации осуществления программы/восстановительных мероприятий в период после эпидемии лихорадки Эбола; и г) группа вспомогательного обслуживания Канцелярии. Эти подразделения находятся в подчинении заместителя Специального представителя Генерального секретаря по вопросам защиты и оперативной деятельности в МООНСДРК, который — при поддержке со стороны руководящего повседневной работой на местах заместителя Координатора Организации Объединенных Наций по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола (Д-2) — будет выполнять два мандата, а именно: мандат Координатора Организации Объединенных Наций по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола и мандат заместителя Специального представителя Генерального секретаря.
- 1.23. Разница в размере 172 200 долл. США между потребностями в ресурсах на 2019 год (6 282 400 долл. США), финансируемых в соответствии с пунктом 1 а) резолюции 72/264 Генеральной Ассамблеи и в рамках полномочий на принятие обязательств, утвержденных Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам, и предлагаемыми потребностями в ресурсах на 2020 год (6 454 600 долл. США) обусловлена главным образом увеличением связанных с должностями расходов по статьям, относящимся к временному персоналу общего назначения, с учетом плана развертывания персонала в 2019 году и плана сокращения численности персонала в 2020 году и частично компенсируется сокращением расходов по статьям «Воздушный транспорт» и «Прочие принадлежности, услуги и оборудование».

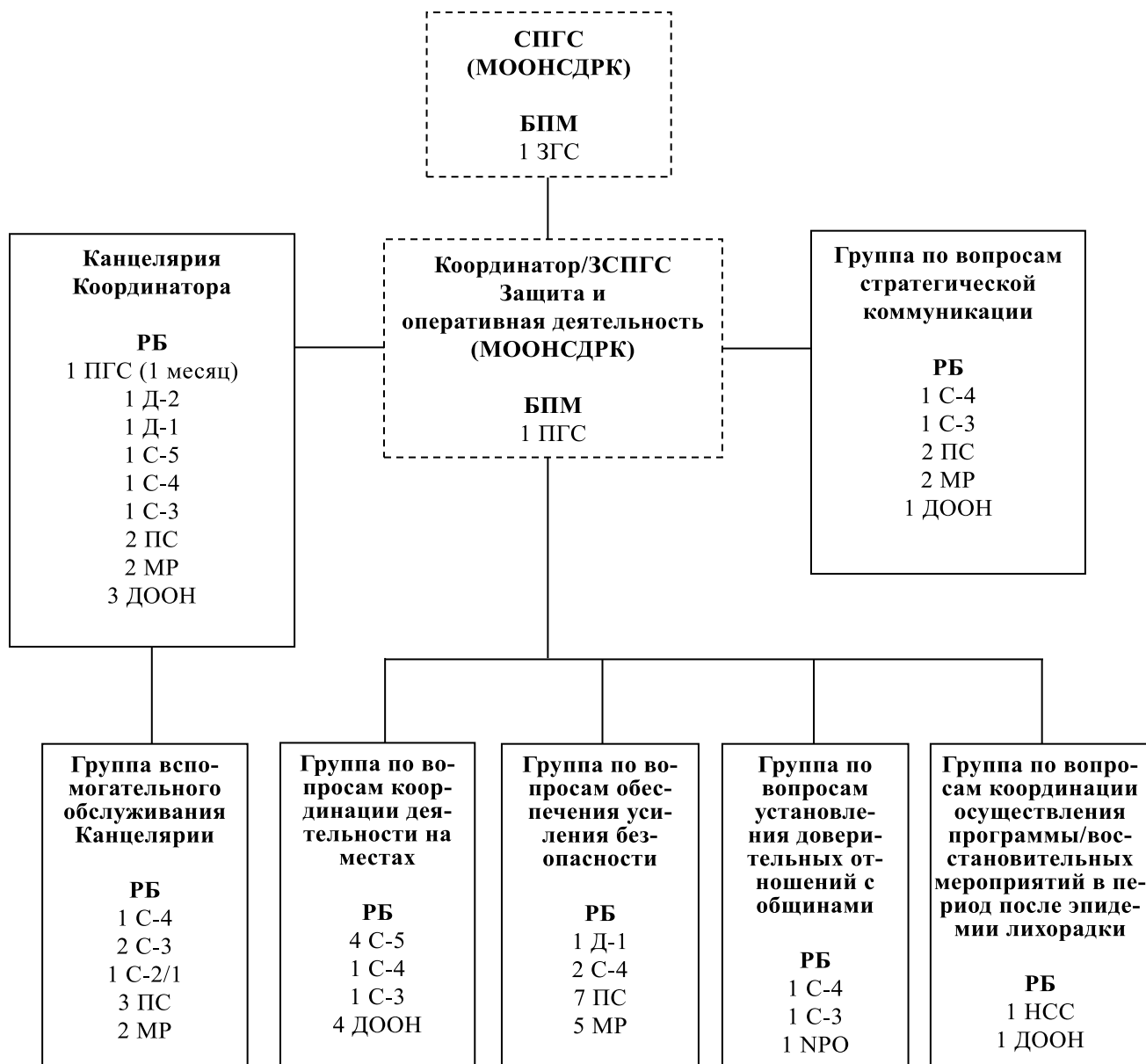
Меры, которые предлагается принять Генеральной Ассамблее

1.24. Генеральной Ассамблее предлагается:

- a) ассигновать для Канцелярии Координатора Организации Объединенных Наций по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола на период с 1 января по 30 июня 2020 года дополнительную сумму в размере 6 454 600 долл. США (за вычетом сумм по плану налогообложения персонала) по разделу 27 «Гуманитарная помощь» бюджета по программам на 2020 год, которая будет покрыта за счет средств резервного фонда;
- b) ассигновать сумму в размере 358 400 долл. США по разделу 36 «Налогообложение персонала» бюджета по программам, которая будет компенсирована соответствующей суммой по разделу 1 сметы поступлений «Поступления по плану налогообложения персонала» того же бюджета.

Приложение

Организационная структура и распределение должностей на 2020 год



Сокращения: ЗГС — заместитель Генерального секретаря; ЗСПГС — заместитель Специального представителя Генерального секретаря; Координатор — Координатор Организации Объединенных Наций по мерам реагирования на чрезвычайную ситуацию в связи с лихорадкой Эбола; ПС — категория полевой службы; МР — категория местного разряда; МООНСДРК — Миссия Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго; НСС — категория национальных сотрудников-специалистов; БПМ — бюджет операций по поддержанию мира; РБ — регулярный бюджет; СПГС — Специальный представитель Генерального секретаря; ДООН — добровольцы Организации Объединенных Наций; ПГС — помощник Генерального секретаря.